21 December 2000
Arabic

الدورة الخامسة والخمسون

اللجنة الخامسة

البندان ١١٧ و ١٥٣ من جدول الأعمال

الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١

الجوانب الإدارية والمتعلقة بالميزانية لتمويل
عمليات الأمم المتحدة لحفظ السلام

مشروع قرار مقدم من الرئيس بعد مشاورات غير رسمية

تنفيذ تقرير الفريق المعني بعمليات الأمم المتحدة للسلام

إن الجمعية العامة،

وقد نظرت في تقرير الأمين العام عن الاحتياجات من الموارد لتنفيذ تقرير الفريق المعني بعمليات الأمم المتحدة للسلام^(١) وتقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية ذي الصلة^(٢)،

وإذ تأخذ في كامل الاعتبار تقرير اللجنة الخاصة المعنية بعمليات حفظ السلام، عن الاستعراض الشامل لكامل مسألة عمليات حفظ السلام من جميع نواحي هذه العمليات^(٣) وقرار الجمعية العامة ١٣٥/٥٥ المؤرخ ٨ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠، الذي يقر مقترحات اللجنة الخاصة وتوصياتها واستنتاجاتها، الواردة في ذلك التقرير،

(١) A/55/507 و Add.1.

(٢) A/55/676.

(٣) A/C.4/55/6.

وإذ تشير إلى قراراتها ٢٥٨/٤٥ المؤرخ ٣ أيار/مايو ١٩٩١ و ٢١٨/٤٧ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٢ و ٢٢٦/٤٨ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣ و ٢٢٦/٤٨ بء المؤرخ ٥ نيسان/أبريل ١٩٩٤ و ٢٢٦/٤٨ جيم المؤرخ ٢٩ تموز/يوليه ١٩٩٤ و ٢٥٠/٤٩ المؤرخ ٢٠ تموز/يوليه ١٩٩٥ و ١١/٥٠ المؤرخ ٢ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٥ و ٢٢١/٥٠ ألف المؤرخ ١١ نيسان/أبريل ١٩٩٦ و ٢٢١/٥٠ بء المؤرخ ٧ حزيران/يونيه ١٩٩٦ و ٢٢٦/٥١ المؤرخ ٣ نيسان/أبريل ١٩٩٧ و ٢٣٩/٥١ ألف المؤرخ ١٧ حزيران/يونيه ١٩٩٧ و ٢٣٩/٥١ بء و ٢٤٣/٥١ المؤرخين ١٥ أيلول/سبتمبر ١٩٩٧ و ٢٢٠/٥٢ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٧ و ٢٣٤/٥٢ و ٢٤٨/٥٢ المؤرخين ٢٦ حزيران/يونيه ١٩٩٨ و ١٢/٥٣ ألف المؤرخ ٢٦ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٨ و ٢٠٨/٥٣ بء المؤرخ ١٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨ و ١٢/٥٣ بء المؤرخ ٨ حزيران/يونيه ١٩٩٩ و ٢٤٣/٥٤ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩ و ٢٤٣/٥٤ بء المؤرخ ١٥ حزيران/يونيه ٢٠٠٠ ومقرراتها ٤٨٩/٤٨ المؤرخ ٨ تموز/يوليه ١٩٩٤ و ٤٦٩/٤٩ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ و ٤٧٣/٥٠ المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥،

وإذ تشير إلى قراراتها ٢٤٩/٥٤ و ٢٥٠/٥٤ المؤرخين ٢٣ كانون الأول/ديسمبر

١٩٩٩،

وإذ تشير أيضا إلى قرارها ٢/٥٥ المؤرخ ٨ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٠ المتعلق بإعلان

الأمم المتحدة بشأن الألفية،

- ١ - تعيد تأكيد المادة ١٥٣ من النظام الداخلي للجمعية العامة؛
- ٢ - تتفق مع الآراء التي أعربت عنها اللجنة الخاصة المعنية بعمليات حفظ السلام في الفقرتين ٣٤ و ٣٥ من تقريرها عن الاستعراض الشامل^(٣)؛
- ٣ - تؤيد الاستنتاجات والتوصيات الواردة في تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية^(٤)، وتطلب إلى الأمين العام أن يكفل تنفيذها التام؛
- ٤ - تقر اعتماد مبلغ إضافي قدره ٣٦٣ ٠٠٠ دولار تحت الباب ٣، الشؤون السياسية، و ٣٧ ٢٠٠ دولار تحت الباب ٢٧، خدمات الدعم الإداري والمركزي، و ١٩ ٢٠٠ دولار تحت الباب ٣٢، الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين، يقابله مبلغ مناظر (١٩ ٢٠٠ دولار) تحت باب الإيرادات ١، الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين من الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ٢٠٠٠-٢٠٠١^(٤)؛

(٤) انظر الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الرابعة والخمسون، الملحق رقم ٦ (A/54/6/Rev.1).

- ٥ - توافق على الاحتياجات من وظائف وغير وظائف حساب الدعم البالغ إجماليها ٢٠٠ ١٩٠ ٩ دولار (صافيتها ٦٠٠ ٧٤١ ٨ دولار) للفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٠ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠١؛
- ٦ - تتفق مع الفقرة ٣٦ من تقرير اللجنة الخاصة المعنية بعمليات السلام^(٣)، المتعلقة بالتمثيل السليم للبلدان المساهمة بقوات في إدارة عمليات حفظ السلام؛
- ٧ - تؤكد على أهمية التشاور مع البلدان المساهمة بقوات بدءاً من المراحل الأولى لتخطيط البعثات؛
- ٨ - تعرب عن بالغ قلقها إزاء التأخر في سداد النفقات للبلدان المساهمة بقوات، الذي قد يسبب مشقة لكل البلدان المساهمة بقوات ومعدات، وتطلب إلى الأمانة العامة أن تعجل عملية تجهيز كل المطالبات وأن تقدم تقريراً مرحلياً في هذا الصدد خلال الجزء الأول من الدورة الخامسة والخمسين المستأنفة للجمعية العامة؛
- ٩ - تلاحظ أن الاحتياجات من الموارد المقدمة من الأمين العام قد وُصفت بأنها طلب طارئ، في حين أنه تم الإقرار في الفقرة ١١ من تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية^(٢) بأنه لا يمكن تصنيف جميع المقترحات الواردة في وثائق الاحتياجات من الموارد باعتبارها طلبات حالات طارئة؛
- ١٠ - تعرب عن الأسف لأن تقرير الأمين العام عن الاحتياجات من الموارد لم يُقدّم وفقاً للمادة ١٥٣ من النظام الداخلي للجمعية العامة ووفقاً للممارسات المرعية، على نحو ما أشير إلى ذلك في الفقرة ٣ من تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية^(١)، وتطلب إلى الأمين العام أن يتقيد بهذه المواد بدقة في المستقبل؛
- ١١ - تلاحظ أن تقرير الأمين العام عن الاحتياجات من الموارد لم يصدر وفقاً لقاعدة الأسابيع الستة؛
- ١٢ - تحيط علماً باعتزام الأمين العام تقديم التقارير في المستقبل إلى الدورتين الخامسة والخمسين والسادسة والخمسين للجمعية العامة عن تنفيذ توصيات تقرير الفريق المعني بعمليات السلام، بما في ذلك الاستعراض الشامل لإدارة وهيكل جميع العناصر ذات الصلة في الأمانة العامة التي تؤدي دوراً في عمليات حفظ السلام، الذي طلبته اللجنة الخاصة المعنية بعمليات حفظ السلام.